

Distance Learning Parent Newsletter Issue 3  
2020, Simplified Chinese  
Page 1 of 5



2020年4月17日

第三期

---

# 致家长---远程学习通讯

加利福尼亚州教育局  
英语学习者支援部

---

## 来自加利福尼亚州教育局的一封信 (CDE)

尊敬的家长们，

大家好！

每周，我们这份通讯都会关注不同的主题，旨在为各位家长提供与该主题相关的信息和资源。

本周的主题是多种语言的教育，或者以英语以外的语言为学生提供教学指导。在本期通讯中，您将找到幼儿园至十二年级学习其他语言的相关信息。请记住，即便您的孩子不在双语学习项目当中，但您依然可以在家中，让孩子们通过学习母语来锻炼他们的头脑。当用家庭中的母语来培养读写能力之时，往往也有助于提高英语的读写能力！



## 最新的□ □ □ □

### 课业考核与毕业要求

本地的学区可以自行制定自己的远程学习考核政策。我们建议在制定课业考核政策时应以公平为原则，并且首要目标是保障考核政策不会对学生造成伤害。有关更多详细资料，请参阅加州教育局有关课业考核和毕业要求的常见答疑部分。

<https://www.cde.ca.gov/ls/he/hn/gradegraduationfaq.asp>

本地的课业考核政策还应该兼顾到学生群组的差异性，包括英语学习者、无家可归者、寄养青少年以及缺乏登入互联网设备和资源的学生。对于残疾学生，任何学习策略上或者考核政策上的改变，都应该纳入到“个性化教育项目”当中完成 (IEP)。

课程考核结果可以以“学分或无学分”、“合格或不合格”、或者改良后的“A到D”级别来评分。对所有已完成2019年冬季和2020年春季/夏季课程的学生，包括A-G的课程，大学愿意接受“学分或无学分”的评估来替代所有学科的字母成绩评分。

另外，我们预期学区将通过远程教学项目来确保学生完成所有高中毕业所需的课程，有关毕业要求的更详细资料，在加州教育局的毕业要求网页上可以查找到。

<https://www.cde.ca.gov/ci/gS/hs/hsgrtable.asp>

如有任何有关考核评分和毕业要求的疑问，请与您孩子的老师或学校的工作人员联系。

### 给加州早教家庭提供的新冠病毒资源

给加州早教家庭提供的新冠病毒资源包括带薪休假信息、与孩子讨论新冠病毒的技巧、年幼儿洗手指南以及少儿的教育活动和资源等。

<https://earlyedgecalifornia.org/coronavirus-resources-for-families/>

### 加州人与 Alas y Voz 一起面对新冠病毒资源

加州人和 Alas y Voz 一起面对新冠病毒危机：西班牙语的家庭资源网页，包含了有关新冠病毒的信息，包括医疗保健、学校午餐、心理健康和其他更多资讯。

<https://www.californianstogether.org/crisis-del-coronavirus-recursos-para-familias/>

---



## 加利福尼亚州双语教育协会 (CABE) 脸书群组

加入加利福尼亚州双语教育协会 (CABE) 的双语资源脸书群组，家长和教育工作者都可以共享多种语言的远程教学资源。

<https://www.facebook.com/groups/CABEResources/>

## 每周的信息资源还包括

### 学校午餐信息: 加州儿童午餐应用程序

在新冠病毒学校关闭期间，家长仍然可以领取学校午餐。请用“加州儿童午餐”移动应用程序来查寻午餐发放信息，或直接联络您孩子就读的学区进一步了解更详细的信息。有些学区如今还额外提供快递午餐服务，家长可以联系您孩子就读的学校查询是否有此项快递午餐服务。新闻发布：[加州儿童儿童午餐更新信息](#)。

<https://www.cde.ca.gov/nr/ne/yr20/yr20rel14.asp>

### 获取登入互联网

如果您在家中还无法登入互联网，当下有很多公司愿意为您提供登入互联网的服务。请联络以下链接网站中列举出的公司，向他们查询有关登入互联网服务的详情。获取登入互联网：[可行的计划](#)。

<https://www.cde.ca.gov/ls/he/hn/availableinternetplans.asp>

## 多语种居家学习资源:

以下是推荐的免费资源，您可以与您的孩子一起或由他自己在家使用。

### 西班牙语小学资源

### 联合起来提高读写能力

以下网站提供了不同语言的绘本，其中包括英语或者西班牙语。您也可以从其他语言的大选书单中挑选一种朗读语言。学生可以根据自己的程度来阅读。

<https://www.uniteforliteracy.com/>

---



## 互动阅读

以下网站包括西班牙语的故事，和伴随每一个故事后面的阅读理解测试。

<https://bit.ly/LecturaInt>

## 西班牙语中学资源

### PBS 媒体教学

以下网站以西班牙语按照不同年级，提供幼儿园至 12 年级的资源，资源涵盖西班牙语的不同学科，包括数学、科学、社会学和语言艺术等。

<https://bit.ly/PBSLearningResources>

### 西班牙语新闻报

以下网站包括西班牙语的新闻报导，可以根据学生的阅读能力进行选读。

<https://bit.ly/NewselaEsp>

## 提供多语种的各项资源

### 多邻国 Duolingo

这是一个免费的学习语言工具，提供各种语言的学习，包括西班牙语、越南语、汉语、韩语、俄语、法语、德语、意大利语、葡萄牙语、日语、阿拉伯语、英语和其他语种等。

<https://www.duolingo.com/>

### 加拿大故事书 Storybook Canada

这个网站提供了来自非洲故事书系列的故事，其中包括多种语言的文本和音频，包括西班牙语、汉语、韩语、他加祿语、阿拉伯語、乌尔都语、英语，以及其他多种语言的读物。

<https://www.storybookscanada.ca/>

### Covibook

该网站提供了插图指南，可帮助与幼儿之间就新冠病毒 COVID-19 进行讨论。此资源提供英语、西班牙语、俄语、阿拉伯语、汉语和许多其他语言的版本。

<https://bit.ly/CoviBookKids>

---



## 社交媒体和电子邮件

追随加州教育局英语学习者支援部的推特 [@MultilingualCA](#)，继续关注 and 了解最新资源和信息。

订阅英语学习者更新列表服务，请发空白电子邮件至 [@mlist.cde.ca.gov](#)，加入英语学习者更新信息发送群。

[join-english-learner-updates@mlist.cde.ca.gov](mailto:join-english-learner-updates@mlist.cde.ca.gov).

---